Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 **Rossemaison b**	JNR
CLUB 2 **Léchelles Coyotes**	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	01.07.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	16:10
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JNW32		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	53

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	206164	ZITTLAU Giacomo	
Official scorer / Marqueur	207648	CHARIATTE Julie	
Referee 1 / Arbitre 1	207037	SCHMID Daniel	
Referee 2 / Arbitre 2	2215	SCHAFFNER Yves	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	8	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison b**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison b

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
25	C	MAITRE Kenny				213181
10	A	CHRISTE Théo				210069
1	G	BIONDI Tim	X	X		212310
33	G	SIVASUBRAMANIAM As.		X	X	211204
88		HUGI Eliot				211203
99		GAGNEBIN Damien				211375
11		SCHMASSMANN Ronan				209396
8		FASANO Thomas				213391
19		BOSS Logan				215537
55		BREGNARD Mike				211247
94		NEUKOMM Alexis				209398
71		GREPPIN Ludovic				215540
66		HELFER Even				209395

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	HELFER Didier		206372

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
13:37	99	66	1				
19:36	88	71	2				
32:10	10	66	3				
40:45	10		4				
43:48	55	10	5				
46:05	11	10	6				
47:45	10	99	7				
49:52	11	94	8				
				TOTAL			8
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
02:15	71	2	00:00	04:15	A
12:31	10	2	00:00	14:31	J1
15:06	71	2	00:00	17:06	E
27:55	8	2	00:00	29:55	S1
28:50	10	2	00:00	30:50	G1
34:25	55	2	00:00	35:01	B1
34:25	HC	2	00:00	36:25	V1
44:26	94	2	00:00	46:26	A
TOTAL			16 min		

2 Léchelles Coyotes

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
3	C	DE GOTTRAU Florent				212273
11	A	COTTIER Alexis				213192
69	G	VADI Emmanuel			X	215227
1	G	PITTET Jérémy	X	X	X	212295
9		GOBET Simon				214115
17		BOSCHUNG Chris				213138
89		ROSSY Gaëtan				214112
15		BALTISBERGER Mathis				212298
87		KISSEL Joey				217224
13		PAGE Léo				215192
21		GREMAUD Basile				214158

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	CARREL Romain		209275

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
05:25	15	13	1				
11:08	11	17	2				
35:01	11	15	3				
				TOTAL			3
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
04:34	11	2	00:00	06:34	G1
13:37	9	2	00:00	13:37	A
15:06	11	2	00:00	17:06	I
16:03	11	2	00:00	18:03	V1
27:55	11	2	00:00	29:55	E
30:31	13	2	00:00	32:10	S1
39:42	89	2	00:00	40:45	B1
41:34	13	2	00:00	43:34	H
49:43	11	2	00:00	49:52	A
50:46	69	2	00:00	52:46	J1
58:39	89	2	00:00	60:00	B1
TOTAL			22 min		